

VASARIS

14

2021



Ar valgote, ar geriate,
ar šiaip ką darote,
visa darykite
Dievo garbei.

Palaimintojo Jurgio Matulaičio Lietuvių Katalikų Misija

14911 127th St., Lemont, IL 60439; tel.: 630-257-5613

el. paštas: matulaitismission@gmail.com; www.matulaitismission.com

VI EILINIS SEKMADIENIS • NR. 731 • VASARIO 14 D., 2021

Iš Pirmojo laiško Korintiečiams 10, 31



**ATEIK, SEK PASKUI
MANE...
IR ATNEŠK VILTĮ
PASAULIUI**

ŠIANDIEN RENKAMI PASIŽADĖJIMAI ARKIVYSKUPIJOS METINIAM ANNUAL CATHOLIC APPEAL 2021 VAJUI

Mūsų misijai reikia surinkti arkivyskupijos nustatytą 13,317.00 dol. sumą. Jei bus surinkta daugiau aukų, likutis bus sugrąžintas misijai. Praėjusiais metais 119 mūsų misijos narių užpildė pasižadėjimus arkivyskupijos metiniam vajui. Prašome pagal išgales paremti šią svarbią rinkliavą! Dėkojame už jūsų dosnumą!

KAIP ŠIEMET PAREMTI ANNUAL CATHOLIC APPEAL VAJŲ?

- 1. Dėl Covid-19 pandemijos vajaus pasižadėjimų vokus šiemet prašome užpildyti namie ir sugrąžinti į misiją.**
- 2. Galima aukoti tiesiogiai, siunčiant auką į arkivyskupiją paštu. Jei auką siunčiate tiesiai į arkivyskupiją, prašome būtinai prie memo nurodyti parapiją - „Parish # 70595“ arba tiesiog „Blessed Matulaitis Mission“.**
- 3. Kviečiame aukoti elektroniniu būdu tiesiogiai į arkivyskupiją šiuo el. adresu: https://give.archchicago.org/site/SPageServer?pagename=aca_donation_form_2021**
- 4. Taip pat kviečiame šį vajų paremti savo auka per misijos Online Giving portalą, naudojant kredito kortelę ar banko sąskaitą šiuo el. adresu: www.osvhub.com/matulaitis-mission/funds**

Jūsų aukos padeda išlaikyti katalikiškas mokyklas, remia religinio išsilavinimo programas, seminaristų formaciją ir kitas su gyvybe, taika ir teisingumu susijusias iniciatyvas. Dalis šio vajaus lėšų yra skiriama „Caritas“ organizacijai ir tokiu būdu šis arkivyskupijos vajas tarnauja žmonėms, nukentėjusiems nuo karo, bado, ligų ir stichinių nelaimių. Ačiū už Jūsų dosnumą!

RAUPSAI PRANYKO, IR JIS TAPO ŠVARUS (MK 1, 40-45)

Šios dienos Mišių skaitiniuose kalbama apie tais laikais nepagydomą ligą – raupsus. Skaitinyje iš Kunigų knygos primenami Mozės nuostatai dėl raupsų ligos. Raupsuotieji buvo laikomi nešvariais ir privalėdavo laikytis atskirai nuo kitų izraelitų. Evangelijoje skaitome, kad raupsuotasis, nepaisydamas įstatymo draudimo, kreipiasi į Jėzų. Nuostabu, kad raupsuotasis tiesiogiai neprašo Jėzaus jį išgydyti, bet sako: „jei panorėsi, gali mane padaryti švarų“. Tai tikėjimo Jėzaus galia išpažinimas. Raupsuotasis išpažįsta tikėjimą ir laukia ženklo. Tokia maldos patirtis sunkiausia: išpažinti tikėjimą ir laukti. Lengviau būtų užversti Dievą maldavimais, skęsti savo prašymo žodžiuose. Verta pamėginti melstis tikėjimo ir laukimo malda. Pabandykime pasitikėdami laukti Dievo veikimo, nenurodinėdami ir nekeldami Jam sąlygų. Jėzus, taip pat nepaisydamas įstatymo raidės, paliečia raupsuotąjį ir išgydo. Jėzui raupsuotasis nebuvo nešvarus, Jis jį laikė žmogumi, kuriam reikia pagalbos. Jis neskirsto žmonių į „švarius ir

nešvarius“, Jam svarbiausia yra gailestingoji meilė atstumtiesiems, vargšams, ligoniams ir nusidėjėliams. Švarumą ir nešvarumą lemia ne kūnas.

Tas Evangelijoje minimas raupsuotasis atstovauja visiems mums. Raupsais mes nesergame, tačiau visi esame nuodėmingi, paliesti nuodėmės, galėtume sakyti „nešvarūs“. Nors Dievas mato mūsų nuodėmes, Jis nenustoja mus mylėti, mums atleidžia, mus paliečia ir išgydo. „Jėzus yra tas pats vakar ir šiandien, tas pats ir per amžius“ (Žyd 13, 8). Tikėkime, kad Jis gydo ir šiandien, kaip gydė prieš du tūkstančius metų. Tik ar mes kada nors prašėme Jo, kad mus išgydytų? Kalbame ne tik apie fizinę ligą, bet apie visą, kas mus skiria nuo Dievo ir nuo kitų žmonių. Dievas nori, kad Juo pasitikėtume ir lauktume mažų ir didelių stebuklų. Dalyvaukime Mišiose sąmoningai ir su pasitikėjimu. Savo Žodžiu Jis mus gali perkeisti taip greitai, kaip išgydė raupsuotąjį. Kreipkimės į Jį su tikėjimu ir pasitikėjimu, pripažindami savo nuodėmingumą ir silpnybes. Jis išties savo ranką, palies mus, kaip palietė raupsuotąjį, ir išgirsime Jo balsą: „Būk švarus!“

Vincas Kolyčius, zodistarpmusu.lt

ŠIANDIEN PASKUTINĖ DIENA UŽSISAKYTI BLYNŲ UŽGAVĖNĖMS!

**Nepraleiskite progos užsisakyti mielinių misijos blynų išsinešimui -
keps misijos seselės ir kiti savanoriai!**

Talkins Sutvirtinimo sakramentui besiruošiantis jaunimas!



**Užsakymai priimami šiandien po šv. Mišių vestibulyje, taip pat
tel. 630-257-5613 arba www.matulaitismission.com!**

**Blynus pasiimsite vasario 16 d. 4:30-6:30 v.p.p. Privažiuokite prie paradinio PLC įėjimo,
skambinkite misijos raštinės telefonu ir blynus atnešime jums tiesiai į automobilį.**

PAL. JURGIO MATULAIČIO MISIJOS UŽGAVĖNIŲ BLYNAI - KITAIP

**ANTRADIENĮ, VASARIO 16 D., 2021 M.
4:30 - 6:30 V.V.**

**\$10 - 6 MIELINIAI BLYNAI
SU UOGIENE**



**BŪTINA UŽSISAKYTI IŠ ANKSTO
IŠNEŠIMUI:**

WWW.MATULAITISMISSION.COM

630-257-5613



**Naujiena! Gyvenantiems 1 mylios atstumu nuo misijos galima
Užgavėnių blynus užsisakyti su pristatymu į namus!**





SKELBIMAS DĖL PELENŲ DIENOS

Visame pasaulyje Pelenų diena yra pažymima kaip iškilminga gavėnios – maldos, apmąstymo ir atgailos laikotarpio pradžia.

Trečiadienį, vasario 17 d., kviečiame dalyvauti

šv. Mišiose 8 val. r. ir 7 val. v.

Pelenai bus barstomi po 8 val. r. ir

po 7 val. v. šv. Mišių!

Kviečiame gausiai dalyvauti pamaldose!

Registracija: www.matulaitismission.com ir

tel. 630-257-5613.

Vasario 16-oji: Lietuva – vienintelė Baltijos šalyse atkūrė nepriklausomą valstybę

Lietuvos valstybė buvo atkurta, kai 1918 m. vasario 16 d. Lietuvos Taryba pareiškė, kad „skelbia atstatanti nepriklausomą demokratiniais pamatais sutvarkytą Lietuvos valstybę su sostine Vilniuje ir tą valstybę atskirianti nuo visų valstybinių ryšių, kurie yra buvę su kitomis tautomis“.

Kuo skiriasi dvi Lietuvos Nepriklausomybės dienos – Kovo 11-oji ir Vasario 16-oji?

Vasario 16-oji – Lietuvos valstybės atkūrimo diena, o Kovo 11-oji – Lietuvos Nepriklausomybės atkūrimo diena. Prieš beveik šimtą metų pasirašytame valstybės atkūrimo akte šalį atstatanti Lietuvos Taryba pabrėžė, kad atkuriamą valstybę nėra nauja, o tik seno valstybingumo tąsa. Svarbu pabrėžti, kad Lietuvos valstybės istorija yra kuriama daugiau nei 1000 metų. Galime pagrįstai didžiuotis, jog prieš šimtą metų pirmieji ir vieninteliai Baltijos šalyse atkūrėme demokratine santvarka paremtą nepriklausomą valstybę.

Skirtingai nei prieš beveik šimtą metų, 1990 m. atkuriant šalies nepriklausomybę, Lietuvos kaip valstybės terminas jau buvo iš esmės aiškus: šalis turėjo konkrečias sienas, patvirtintas tarptautinėmis sutartimis, bei administracinio valdymo tinklą. Kitaip tariant, Kovo 11-osios aktas skelbė šalies nepriklausomybės, o ne pačios valstybės atkūrimo pradžią.

Pagal Lietuvai.lt



Šv. Valentinas – kankinys, jaunimo bičiulis

Šv. Valentino diena nebūtinai vien gardūs šokoladai ir širdelės, tai gali būti graži proga pradėti supažindinti vaikus su šventaisiais, kurių pavyzdys mus veda prie Dievo.

Šv. Valentinas gimė Romoje apie 176 m. Apie jo gyvenimą žinoma nedaug. Istoriniai šaltiniai teigia, kad jis buvo kunigas, paskui vyskupas dabartiniame Italijos Terni mieste, už keliasdešimties kilometrų į šiaurę nuo Romos.

Imperatoriumi Klaudijui II nepatiko, kad per daug jaunuolių tuokiasi ir uždraudė santuokas, mat jis buvo įsitikinęs, jog viengungiai vyrai, būdami laisvi nuo įsipareigojimų šeimai, yra narsesni kariai kovose plečiant imperiją.

Valentinas nepakluso šiam draudimui ir slapta laiminavo santuokas, kol jį suėmė. Kai jis atsisakė išsižadėti savo tikėjimo į nukryžiuotąjį Jėzų, buvo sumuštas, o vėliau 269 metais jam nukirsta galva. Praėjus dviem amžiams Popiežius Gelazijus I vasario 14 d. paskyrė šv. Valentino atminimui. Jo palaikai buvo palaidoti vienoje Romos katakombų, tuomet perkelti į vieną bažnyčią, o dar vėliau į Terni – miestą.

Per visą ilgą savo gyvenimą vyskupas Valentinas buvo jaunimo bičiulis ir patarėjas. Jaunimo pagarba vyskupui nepaliovė ir po jo mirties.

Pagal JM / VaticanNews ir Bernardinai.lt



Atliepiamoji psalmė – Tu esi man prieglauda, išgelbėjęs džiaugsmas apipinsi.

MIŠIŲ SKAITYTOJAI, AČIŲ UŽ JŪSŲ TARNYSTĘ!

Vasario 14 d. skaito:

**9 v. r. Alytė, Linas ir Petras
Simonaičiai**

**11 v. r. Matas Maleiška ir Rita
Maleiškienė**

6 v.v. Irminda Limontienė

Vasario 21 d. skaito:

9 v. r. Vida Brazaitytė

**11 v. r. Ričardas Chiapetta ir
Tailyda Chiapetta**

6 v.v. Vidmantas Petrauskas

KAIP PRIIMTI ŠV. KOMUNIJĄ?

Priimti Šventąją Komuniją kviečiami visi katalikai, tinkamai pasiruošę ir nusiteikę, jau anksčiau priėmę Pirmąją Šventąją Komuniją. Dėl kurios nors priežasties nepriimančios Komunijos, kviečiami širdyje artintis prie Kristaus ir malda vienyti su tikinčiųjų bendruomene.



Pageidaujantiems susitaikinti su Dievu ir su savo sąžine, prašome kreiptis į t. Vaidą ar misijos raštinę ir susitarti dėl Susitaikinimo sakramento (išpažinties). Į kunigą taip pat galima kreiptis dėl tokių aplinkybių, kaip nebažnytinė santuoka ar kitais tikėjimo klausimais.

Covid-19 pandemijos metu Šv. Komunija priimama artėjant prie kunigo nenusiėmus kaukės, į rankas, sudėjus delnus. Tuomet paeiname 6 pėdas į šoną nuo kunigo, nusiimame kaukę ir BŪTINAI įsidedame Komuniją į burną, prieš sugrįždami į savo vietą (Komunija nesinešama).

Visi nepriimančios Komunijos kviečiami ant krūtinės sukryžiuoti rankas, prie dalijančių prieiti palaiminimo.

TIKINČIŲJŲ DĖMESIUI - REGISTRACIJA MIŠIOMS TIK TELEFONU IR INTERNETU

Kaip žinote, pandemijos metu, norint dalyvauti sekmadienio Mišiose, būtina iš anksto užsiregistruoti internetu - www.matulaitismission.com arba paskambinti į misijos raštinę tel. 630-257-5613 ir palikti žinutę. Dėl mūsų visų saugumo registracija vyks TIK šiais dviem būdais. Jei norime, kad misija galėtų saugiai tarnauti tikintiesiems pandemijos metu, turime laikytis Čikagos arkivyskupijos ir Ilinojaus valstijos nustatytų taisyklių. Atsiprašome, jei tai sudaro nepatogumą ir iš anksto dėkojame už supratimą.

PASTABA: Mišių intencijos užsakymas nėra registracija dalyvauti tose Mišiose. Tai du skirtingi dalykai. Jei pageidaujate dalyvauti Mišiose, prašome BŪTINAI REGISTRUOTIS.



**2021 m. vasario 14 d.
VI EILINIS SEKMADIENIS**

Pirmasis skaitinys – Raupsuotasis turi gyventi atskirtas, už stovyklos. (Kun 13, 1-2. 45-46)

Atliepiamoji psalmė – Tu esi man prieglauda, išgelbėjęs džiaugsmas apipinsi. (Ps 32)

Antrasis skaitinys – Sekite mano pavyzdžiu, kaip ir aš seku Kristumi! (1 Kor 10, 31-11, 1)

Evangelija – Raupasai pranyko, ir jis tapo švarus. (Mk 1, 40-45)

Mišiolėliuose: 253 psl. – Mišių maldos

714 psl. – Mišių skaitiniai

LITURGINIS SAVAITĖS KALENDORIUS

15 P Pr 4, 1–15. 25 • Ps 50 • † Mk 8, 11–13

16 A Pr 6, 5–8; 7, 1–5. 10 • Ps 29 • † Mk 8, 14–21

Lietuvos valstybės atkūrimo diena

17 T PELENŲ TREČIADIENIS (Pelenė)

Jl 2, 12–18 • Ps 51 • 2 Kor 5, 20 – 6, 2 • † Mt 6, 1–6. 16–18

18 K Įst 30, 15–20 • Ps 1 • † Lk 9, 22–25

19 P Iz 58, 1–9a • Ps 51 • † Mt 9, 14–15

20 Š Iz 58, 9b–14 • Ps 86 • † Lk 5, 27–32

21 S I GAVĖNIOS SEKMADIENIS

Pr 9, 8–15 • Ps 25 • 1 Pt 3, 18–22 • † Mk 1, 12–15

(skaitiniai: 651–653 psl.)



Mišių intencijas pandemijos metu kviečiame užsakyti telefonu 630-257-5613 ar 630-914-5666, arba atsiųsti paštu. Čekį už Mišių intencijas prašome rašyti „Jesuit Fathers“ vardu. Aukos už Mišių intencijas skirtos Lietuvos ir Latvijos jėzuitų provincijai. Sekmadienio Mišių transliacija 11 val. r. www.matulaitismission.com.

Pastaba: Žiniaraštis yra spausdinamas iš anksto, tad ne visos Mišių intencijos patenka į misijos žiniaraštį. VISAS jūsų intencijas t. Vaidas perskaito šv. Mišių metu. Ačiū už supratimą.

Sekmadienis, vasario 14 d.

9 v.r. UŽ MIRUSIUS:

-už Jolandą Kerelienę
-už Bronių Nainį (Laima ir Vacys)
-už Miką Kaganą
-už kun. Kęstutį Trimaką ir jo motiną ses. Ritą Trimakienę (M. Remienė)
-už Šarūną Rimą (R. Rudaitienė)
-už Zenoną Jovaišą (9 m.)
-už Leoną ir Vandą Rudžius
-už Jokūbą Gražį
-už Ritą Riškienę (10 m.) (Jurgis Riškus)
-už Valentiną Šuopį
-už Vacį Kleizą (A. Brizgienė)
-už Vaclovą Kleizą (P. ir R. Domanskis)
-už Marytę Ambrozaitienę (J. ir I. Polikaiciai)
-už Angelę Katelę-Lawler (Čikagos ateitininkai)
-už Liudą Valančių (šeima)
-už Repeikų šeimos mirusius
-už Romualdą Daukintį
-už Ramanauskų ir Barkauskų šeimos mirusius
-už Juliją Dapšienę
-už Kostą Mažeiką
-už Janiną Bagdonienę (dukra)
-už Reginą Budreikienę (4 sav.) (sūnus su šeima)
-už Marytę Karalienę (Karolina Kubiljenė)
PRAŠANT DIEVO PALAIMOS IR SVEIKATOS:
-Astai, Raimondui ir Laurynui

-Sofijai, Olgai, Ramūnui ir Petrauskams
-prašant sveikatos Janinai Šakinskienei
-Dievo palaimos Aistei ir Artūriui
-prašant sveikatos ir Dievo palaimos Onai Paurienei
-sveikatos ir Dievo palaimos Živilei, Adelei ir Kamilei
-palaimos ir sveikatos Birutei ir Povilui Norvaišams

11 v.r. -už gyvus ir mirusius misijos narius

6 v.v. -už Godos ir Gražvydo šeimų mirusius gimes ir geradarius

Pirmadienis, vasario 15 d. ŠV. MIŠIŲ NĖRA

Antradienis, vasario 16 d.

8 v.r. -už Vytautą Gudleikį (šeima)

Trečiadienis, vasario 17 d. PELENŲ DIENA

8 v.r. ŠV. MIŠIOS IR BARSTOMI PELENAI

-už Zenoną Petreikį

7 v.v. ŠV. MIŠIOS IR BARSTOMI PELENAI

Ketvirtadienis, vasario 18 d.

8 v.r. -už Rekašių giminės mirusius

Penktadienis, vasario 19 d.

8 v.r. -prašant Simonaičių ir Gražių šeimoms Dievo palaimos

Šeštadienis, vasario 20 d.

8 v.r. -už Vacį Kleizą (A. Brizgienė)

Sekmadienis, vasario 21 d. 9 v.r. UŽ MIRUSIUS:

-už Andrių Izokaitį
-už Jadvygą ir Petrą Klorius (O. ir J. Daugirdai)
-už Egidijų Bagdoną (4 sav.)
-už Butvilų ir Bagdonų šeimos mirusius
-už Leoną Adomą Maluką ir jo artimuosius mirusius
-už Magdaleną, Stanislovą, Joaną, Leonorą, Reginą, Oną ir Elzbieta
-už Vacį Kleizą (A. Brizgienė)
-už Reginą Ostis (Čikagos ateitininkai)
-už Algirdą Ostis (Čikagos ateitininkai)
-už Algirdą Drabulį (5 m.) (I. Vaitiekienė)
-už Mariją Ambrozaitienę (Čikagos ateitininkai)

PRAŠANT SVEIKATOS IR DIEVO PALAIMOS:

-Linui

11 v.r. -už gyvus ir mirusius misijos narius
6 v.v. -

Pirmadienis, vasario 22 d. ŠV. MIŠIŲ NĖRA

Antradienis, vasario 23 d.

8 v.r. -už Marcelę ir Zigmą Sinkus

Trečiadienis, vasario 24 d.

8 v.r. -už Adelę Lietuvninkienę (šeima)

Ketvirtadienis, vasario 25 d.

8 v.r. -už Petrą Jadviršį (L. Griauzdė)

Penktadienis, vasario 26 d.

8 v.r. -už Rasą Griganavičiūtę (D. Griganavičienė)

Šeštadienis, vasario 27 d.

8 v.r. -už Vaclovą Kleizą (A. Brizgienė)

Sekmadienis, vasario 28 d.

9 v.r. UŽ MIRUSIUS:

-už Birutę Rekašienę

Palaimintojo Jurgio Matulaičio Misijos Rinkliava

	Sausio 31, 2021	Liepos 1, 2020 - Sausio 31, 2021
Biudžetas	\$ 5,344	\$ 165,664
Sekmadienių ir švenčių rinkliavos	\$ 2,286	\$ 116,737
Kitos įplaukos	\$ 458	\$ 34,042
Perteklius/(Trūkumas)	\$ (2,600)	\$ (14,885)

MISIJS MIRUSIEJI

**ALDONA KLYGIS
PALOS HILLS, IL**

KRIKŠTAS

Krikšto sakramentas teikiamas jums patogiu laiku, pirmiau susitarus su kunigu. Prieš Krikštą su abiem tėvais ir krikštatėvais vyksta pokalbis kiekvieno mėnesio trečią sekmadienį po 9 val. r. šv. Mišių. Pokalbio vieta: kambarėlyje „Pas Prelatą“, esantį prie zakristijos. Bent vienas krikštatėvių turi būti priėmęs Sutvirtinimo sakramentą. Gavėnios metu Krikštas neteikiamas, išskyrus ligos atvejus.

SANTUOKOS SAKRAMENTAS

Ne vėliau kaip prieš 6 mėn. susitarti su kunigu dėl santuokos datos bei ruošos.

SUTAIKINIMO SAKRAMENTAS

Dėl Susitaikinimo sakramento (išpažinties) pandemijos metu prašome kreiptis į kun. Vaidą tel. 630-914-5666 ir susitarti dėl jums patogaus laiko, taip pat visuomet galima kreiptis į kunigą po šv. Mišių. Bendruomeninės Susitaikinimo apeigos vyksta per adventą ir gavėnią.

PARUOŠIMAS SAKRAMENTAMS

Susitaikinimo ir Eucharistijos sakramentams ruošia seselė Laimutė Kabišaitytė, teiraukitės tel.: (630) 243-1070. Dėl Sutvirtinimo sakramento prašome kreiptis į p. Grasildą Reinytę Petkienę el. pašto adresu: grasilda@hotmail.com.

**Pirmaisiais mėnesio sekmadieniais
aukojamos vaikų Mišios.
Pradžia 9 val. r. Visi kviečiami!**

ŠVENTOS MIŠIOS

**Šiokiadieniais 8 val. r., išskyrus pirmadienius
Sekmadieniais 9 ir 11 val. r., ir 6 val. v.**

Misijos direktorius: kun. Vaidas Lukoševičius SJ
darbo tel. 630-257-5613;
namų tel. 630-914-5666.

Kunigas zakristijoje priima prieš ir po šv. Mišių.
Taip pat galima tartis dėl susitikimo kitu laiku.

**Misijos seselės: Laimutė Kabišaitytė ir
Judita Zabitaitė - tel. 630-243-1070**

Zakristijonės: ses. Judita ir ses. Laimutė

Jūratė Grabliauskienė (Misijos choro vadovė) -
tel. 630-362-4691

Darius Polikaitis (choro „Vyturys“ vadovas)
Rimantas Ramanauskas (Misijos choro pirmininkas)

Birutė O'Brien (raštinės administratorė)
tel. 630-257-5613 ir matulaitismission@gmail.com

Aušrelė Jonynaitė (sąskaitininkė)
Linas Simonaitis (pastoracinės tarybos pirmininkas)
Birutė O'Brien (žiniaraščio redaktorė) -
el. paštas: matulaitisnews@gmail.com

Misijos raštinė lankytojus priima tik iš anksto susitarus. Visais klausimais prašome skambinti tel. 630-257-5613 ar 630-914-5666 ir palikti žinutę su savo tel. numeriu, arba rašyti: matulaitismission@gmail.com ir vaidas_lukosevicius@yahoo.de. Dėl Mišių intencijų prašome kreiptis telefonu ar atsiųsti sąrašą paštu.

Misijos raštinės tel.: 630-257-5613



950AM

America's Catholic Talk Radio Network

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin.
I am patronizing your business because of it!



HICKORY DENTAL, INC.
Jovita Kerelis, D.D.S.
9525 S. 79th Ave.
Hickory Hills, IL 60457
708-598-8101

WHY ADVERTISE IN YOUR LOCAL CHURCH BULLETIN?

GREAT COVERAGE - 97% of all households attending church take at least one church bulletin home every Sunday.

GREAT VALUE - 70% of all households are aware of and look at the advertising in the church bulletin and 68% of households surveyed when making a choice between businesses are inclined to choose the one who advertised in the church bulletin.

Learn More About Advertising In Your Parish Bulletin

Call us at **1-800-621-5197**

Email: sales@jspaluch.com

SELECTED "FINEST FUNERAL SERVICE"

SOUTHTOWN

Palos-Gaidas FUNERAL HOME

708.974.4410

11028 Southwest Hwy.

Palos Hills

www.PalosGaidasFH.com



No Job Too Large or Small

JOHN YERKES & SONS, INC.

PLUMBING AND Lic. #10238

SEWERAGE CONTRACTORS

773.776.1300

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship

of the Sea of the United States of America

Take your FAITH ON A JOURNEY.

Call us today at 860-399-1785 or email

eileen@CatholicCruisesandTours.com

www.CatholicCruisesandTours.com

ONE PARISH

Grow in your faith,
 find a Mass, and
 connect with your
 Catholic Community
 with OneParish!



Download Our Free App or Visit

www.MY.ONEPARISH.com



Consider
 Remembering
 Your Parish in
 Your Will.

For further information,
 please call the Parish Office.

Dr. ELIGIJUS LELIS

Akiu ligos ir chirurgija

1192 Walter St.

Lemont, IL 60439

Tel. 815-729-3777

**Get this
 weekly bulletin
 delivered by
 email - for FREE!**

Sign up here:

www.jspaluch.com/subscribe

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.



Midland Federal

Savings and Loan Association

Visit our website at www.midlandfederal.com

15732 S. Bell Rd., Homer Glen, IL 60491 (708) 645-2400

Lobby Hours: Mon.-Thurs. 9-5, Friday 9-7, Saturday 9-1, Drive-up Hours: Mon.-Fri. 8-7 • Saturday 8-1

FDIC Insured

**catholicmatch®
 Illinois**



CatholicMatch.com/myIL

ADVOKATAS JULIUS ANDRIUSIS



• **SUZEIDIMAI**

PERSONAL INJURY

• **IMIGRACIJA**

IMMIGRATION

KALBAME LIETUVISKAI

www.AndriusisLaw.com

Andriusis@andriusislaw.com



Andriusis Law



Andriusis Law



Say Good-bye to Clogged Gutters!



**INTEREST
 FREE
 FINANCING
 AVAILABLE**
 Please Ask
 For Details

Receive a \$25 Darden card with
 FREE in-home estimate

All participants who attend an estimated 60-90 minute in-home product consultation will receive a \$25 gift card. Retail value is \$25. Offer sponsored by LeafGuard Holdings, Inc. Limit one per household. Company purchases, sells, and installs seamless gutter protection. This offer is valid for homeowners over 18 years of age. If married or involved with a life partner, both cohabitating persons must attend and complete presentation together. Participants must have a photo ID, be able to understand English, and be legally able to enter into a contract. The following persons are not eligible for this offer: employees of Company or affiliated companies or entities, their immediate family members, previous participants in a Company in-home consultation within the past 12 months and all current and former Company customers. Gift may not be extended, transferred, or substituted except that Company may substitute a gift of equal or greater value if it deems it necessary. Gift card will be mailed to the participant via first class United States Mail or e-mailed within 30 days of receipt of the promotion form. Not valid in conjunction with any other promotion or discount of any kind. Offer not sponsored or promoted by Darden and is subject to change without notice prior to reservation. Expires 8/31/12.



• LeafGuard®
 is **guaranteed
 never to clog** or
 we'll clean it for
FREE*

- Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
- Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
- Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment

ENGLERT
LeafGuard®
 Get it. And forget it.®

Call today for your FREE estimate and in-home demonstration

CALL NOW 708-462-6373

*Guaranteed not to clog for as long as you own your home, or we'll clean your gutters for free.



Vytenis Lietuvninkas Advokatas

- Nekilnojamo Turto Pirkimas/Pardavimas
- Testamentai
- Palikilai
- Suzeidimai
- Prieinamos Kainos

Cikagoje

(773) 284-0100